

## Hóa Chất Với Công Thức Mới Giúp Không Khí Trong Lành Hơn

Các hóa chất đa dụng và dùng trong việc pha trộn sơn được bán và phân phối tại các quận Los Angeles, Orange, Riverside và San Bernardino sẽ phải đáp ứng đòi hỏi mới của tiểu bang California để giảm bớt sự ô nhiễm không khí do hợp chất hữu cơ dễ bay hơi (VOC) gây ra. Nhu cầu về không khí trong lành rất cần thiết cho cư dân miền Nam California. Công thức mới cho các hóa chất đa dụng và dùng trong việc pha trộn sơn đóng góp rất nhiều vào việc làm giảm bớt các tác động nguy hại cho sức khỏe như suyễn, viêm cuống phổi và khó thở. Xin liên lạc AQMD ở số 1-800-CUT-SMOG hoặc vào trang mạng [www.aqmd.gov](http://www.aqmd.gov) để biết thêm chi tiết.

## Công Thức Mới Cho Hóa Chất Pha Sơn và Đa Dụng



## Thông Báo Quan Trọng Cho Người Sử Dụng

Quý vị có thể xem đoạn phim ngắn (30 giây và 60 giây) giải thích cách xử dụng các hóa chất dễ cháy tại trang mạng <http://aqmd.gov/pubinfo/video/video-p3.htm>.



South Coast Air  
Quality Management District  
21865 Copley Drive  
Diamond Bar, CA 91765-4182

## Các Thay Đổi Mới và Cần Biết Trước Khi Sử Dụng Hóa Chất Pha Sơn và Đa Dụng



South Coast  
Air Quality  
Management  
District





Các vụ hỏa hoạn thường do những nguyên nhân dễ phòng ngừa như sử dụng không đúng cách hoặc để các hóa chất gần lửa hay các nguồn kích hỏa khác.

Luật mới nhằm bảo vệ bầu khí quyển trong vùng bắt buộc các hóa chất đa dụng hoặc dùng trong việc pha trộn sơn phải có công thức mới nhằm giảm bớt ô nhiễm. Những sản phẩm mới này dễ bắt cháy hơn các hóa chất mà quý vị sử dụng trước đây và cần phải được xử lý cẩn thận.



## Sở Cứu Hỏa Miền Nam California xin quý vị áp dụng các mẹo vặt đơn giản sau đây khi sử dụng các loại hóa chất pha sơn hay hóa chất đa dụng:

- Chỉ sử dụng hóa chất trong khu vực thoáng khí.
- Sử dụng và lưu giữ hóa chất xa lửa, máy móc tỏa nhiệt, và các nguồn kích hỏa. Nhớ đậy nắp kín nếu không sử dụng.
- Sa thải hóa chất tại các trung tâm xử lý rác độc hại. Không được đổ xuống cống vì chúng là chất độc của môi trường.
- Xin đọc và theo chỉ dẫn trên nhãn hiệu.

Xin sử dụng các hóa chất một cách cẩn thận để tai nạn như vậy khỏi xảy ra cho quý vị.



### Các rủi ro sức khỏe khác

Nếu quý vị thấy đau cổ, ho, chóng mặt, đau đầu hoặc xây xẩm trong khi làm việc với hóa chất, hãy chạy ra chỗ thoáng khí, nghỉ ngơi và nếu chưa hết, hãy đi gặp bác sĩ.

**MUỐN BIẾT THÊM VỀ CÁCH PHÒNG CHÁY  
GỌI CHO SỞ CỨU HỎA GẦN NHÀ**

